

JÖVŐ

Taxa postală platită în numerar
conf. apr. Nr. 59352/947

1947 október 8. SZERDA
III-ik évfolyam 800-ik szám
Felelős szerkesztő:
PALASTI JÓZSEF
Szerkesztőség és kiadóhivatal
Arad, Bulev. Regina Maria 12.
Telefon: 20-76

FÜGGETLEN DEMOKRATA NAPILAP

Két fontos rendelkezés:

Minden irányított ipari árucikk termelésénél megszűnik a szabadforgalmi tételek készítése

Szabaddá tették a növényi és állati mezőgazdasági termékek hivatalos árszabályozását

A jövőben az ipari és kereskedelmi minisztérium bizonyos nyersanyagmennyiségeket kiutálhat szabadforgalmi árucikk készítésére, de csak olyan cikkek számára, amelyekből nem készítenek irányított tétteleket

Ervényben maradnak a tej, tejtermékek, szarvasmarha, sertés és hal forgalmát szabályozó rendelkezések Hivatalos áron kell eladni a meglévő ipari árukészleteket

BUKAREST. A román rádió hírszolgálat ma reggeli adásában rendkívüli hírként a következő két nagyfontosságú rendelkezést közölte, amelyeket hétfő éjszaka hozott nyilvánosságra az ipari és kereskedelmi minisztérium:

Az első rendelkezés a következőket tartalmazza: Felhívjuk az ipari és kereskedelmi vállalkozók figyelmét a következőkre:

1. Az összes iparvállalatok, gyárak, kereskedők kötelesek azonnal kifejűgesíteni a 185. számú Hivatalos Lapban megjelent 4561. számú törvény-élelmében megállapított árakat, amelyeket még 1947 augusztus 16-i rendelkezés alapján számítottak ki.

2. Fent említettek kötelesek árúikat a közölt árakon áruba bocsátani.

3. Mindazok, akik jelen rendelkezésnek nem tesznek eleget, a 351-1945 és 252-1947 számú törvényekben előírt büntetéseken kívül azzal büntetettnek, hogy semmiféle hitelt nem élvezhetnek a jövőben.

4. Jelen rendelkezés megjelenésével egyidőben minden olyan árucikk vonatkozásában, amelyekből irányított tétel készülnek, megszűnik a szabadforgalmi kvóta.

5. Az ipari és kereskedelmi minisztérium esetleges kiválhat bizo-

nyos nyersanyagokat szabadforgalmi árú tétel készítésére, ez azonban kizárólag olyan árucikkekből történhetik, amelyekből nem készül irányított tétel.

A második rendelkezés a mai Hivatalos Lapban jelenik meg és a következőket tartalmazza:

1. A város és falu árucsejforgalma megkönnyítése érdekében, jelen rendelkezés megjelenésétől számolva, meg szűnnek a hivatalos árjegyzékek (mérceárjások).

2. Az összes mezőgazdasági termékek (növényi és állati eredetűek) ára ezentől a piacokon alakul ki, kivéve azokat az árucikkeket, amelyekről különleges érvényben lévő rendelkezések intézkednek.

3. A tej és tejtermékek, szarvasmarha, sertés és hal forgalmát illetően továbbra is érvényben maradnak a jelenlegi rendelkezések.

4. Jelen rendelkezés ellen kihágások a 252-1947 és a 351-1945 törvények értelmében büntetettnek, az összes utólagos módosításokat és kiegészítéseket beleértve.

Mindkét rendelkezést Gheorghe Gheorghiu-Dej ipari és kereskedelmi miniszter írta alá.

Aradiak!

a Román Kommunista Párt

aradmegyei tagozata

hív benneteket

Lucretiu Pătrășcanu elvtárs,

egyetemi tanár, igazságügyminiszter, Arad országgyűlési képviselőjének

"Időszerű politikai és gazdasági kérdések"

című

előadására

szerdán, október 8-án, délután
5 órakor az aradi Kulturpálotában

Az élelmiszerjegy rendszer biztosítja a lakosság ellátását

Az ipari és kereskedelmi minisztérium ismertetésével kapcsolatban, amely a mezőgazdasági termékek hivatalos ármezghatározásának megszűntetéséről intézkedik, kérdést intéztünk az aradmegyei gazdasági hivatalhoz és a gazdasági ellenőrzőszolgálatokhoz. Bár Aradra még nem érkezett külön utasítás az ismertetés és lapunk más helyen részletesen közölt rendelkezések ama részét illetően, hogy a tej, tejtermékek, marha, sertés és hal forgalmára vonatkozó eddigi intézkedések érvényben maradnak, a következő vélemény alakult ki: Nevezett termékek eddig a hivatalos ármezghatározás rendszerére alátartottak, tehát valószínű, hogy a most megje-

lent intézkedés ennek a rendszernek fenntartását jelenti. Ami a hűsítéket illeti, ezeknek szétosztására postarendszerű élelmiszerjegyeket bocsátottak ki és így nyilvánvaló, hogy ez a rendszer marad érvényben. Különben eddig is, például a halak közül csak egyetlen hal-fajta képezte szabadforgalom tárgyát. A szétosztandó kenyér, egészen bizonyos, hivatalos áron kerül a fogyasztóhoz, hetenként négyszer, a kenyérnapokon. Minden percben várható a részletes utasítások megérkezése, annyi már most is bizonyossá válik, hogy az érvényben lévő intézkedések fenntartása a parti szétosztásának érvényesülését jelenti.

Irtóhadjárat Aradon a tetvek ellen

Orvosok, katonaság, csendőrség és rendőrség együttes harca a különösen fűsz-veszély leküzdésére

Az egész város tekintse magát mozgósítottnak az egészségügyi védelmi intézkedések szolgálatában

Tegnap reggel súlyos kóros betegségek fűsz-veszéllyel az aradi kórház járványosztályára szállítottak egy aradi vasútost, aki csak a napokban tért vissza Kolozsvárról, ahol valószínűleg a fertőzés történt. A városi orvosi hivatal értesülve az újabb megbetegedésről.

Tíz óra körül dr. főorvos, hogy elejét vegye a baj esetleges továbbterjedésének, általános fertőtlenítést rendelt az egész városra.

A főorvos munkatársainak a következőket mondta a jelölésekről:

— Amikor a hadjáratra kiadtam az utasítást, az az elgondolás vezetett, hogy minden meg kell tennünk Arad közegészségének védelmében. A múlt évben is erőteljes intézkedéseket kellett tennünk, amelyek során sokaknak okoztak kényelmetlenséget, de az eredmény kielégítő volt; akkor is megmenekültünk a veszedelemtől. Minden reményem meg van arra, hogy eltekintve a szörnyös esetektől, idén sem lesz komolyabb baj.

Vétségos hadjárat alapján indul még a nagy munka. Nagyon alaposan, komoly felkészítéssel indul meg a támadás és felhasználják az összes rendelkezésre álló lehetőségeket és eszközöket.

Elmondotta a főorvos, hogy ötnapos irtóhadjáratot indítanak a betegség terjesztői, a tetvek ellen.

A fertőtlenítés irányítására orvosi segítséget az egészségügyi szakszervezet orvosainak ad, ezenkívül részt vesz a munkában 50 katona, 20 rendőr, 10 csendőr és az ifjúsági szervezetek részéről 80 tagból álló csoport. Az első nap Ségásban, második nap az aradi vasúti állomás környékén, harmadik nap a Mosóczi-tépen, negyedik nap a cukorgyár környékén működnek az egészségügyi csoportok. A fertőtlenítést a gyantának talált szerelvények és azokon, akiket esetleg rovarok találnak, az ügyvezető D. D. T. porral végzik. Ez cukorpor, fehér por, teljesen szagtalan és ízetlen, de a rovarokat feltétlen elpusztítja.

Ahol tetveket találnak, ott összeszedik a lakásokból az összes ruhanevet, makkot és azokat teherautón küldik el fertőtleníteni.

Az elszállított ruhákat mindenki pontos feltételt kap, úgy hogy azok hiánytalan visszazolgáltatásáért a város felel.

Ezzel a hadjáratot egyidejűleg meg-

kezdik az aradi iskolákban, a vasúti utakon, a szórakozó helyiségekben és a gyárakban, népezsébb munkahelyeken is a rendszeres ellenőrző vizsgálatot. Mindenkinek meg kell értenie, hogy a nagy munka a város összalkosságának érdek: az egész város tekintse magát mozgósítottnak a tetűirtó-hadjárat szolgálatában.

Természetesen ezzel a rohammal még nem ér véget a védelmi hadjárat a város főorvos, az egészségügyi szakszervezet támogatásával állandó késztetést szervez a kóros betegségek elhárítására.



Kirabolt egy aradi kereskedőt, mégis csak 3 hónapra ítélték Almasan aradi rendőrtisztet

Ugyanakkor a parancsára segédkező rendőr — két évet kapott

Három éves háza-voda s legnagyobb ügyét a városi bíróság az aradi járásbíróóság előtt elbírálgatja az aradi rendőrtisztet Almasan aradi kereskedőt kirabolni.

Almasan az aradi rendőrség bürokráciájánál a teljesítettségét a városi bíróság előtt a közvetlen tanúvallomások bukása után közönséges tolvajlást követelt el Németh István aradi nagykereskedő üzletében és lakásában.

Németh neve ugyanis tévedésből a fasiszták listájára került és elírásból indult el. Vegyes katonai és polgári bizottság jelent meg lakásán és üzletében, lefoglalták az üzletet és az üzletet. A bizottság egyik tagja volt Almasan ur is, aki magával vitte a rendőrtisztet Váradi Sándorral.

Mielőtt a lefoglalás folyt a rendőrtiszt a rendőrről félrevonult és finom ruhaneveteket, zászlókat, fülbevalókat, a tárgyat, kabátokat gyűjtötte fel több nagy zsákba és a rendőrt azokat lakásába szállította.

Három évet át nem lehetett megtartani a tárgyalást, mert hol a kímélettel, hol a rendőrt hiányzott. Ezért a Váradi Sándor nem jött el, de most tévollétélen megtartották a tárgyalást. Almasan komiszár, aki előzőleg kétszer is „meggyőződött” Németh Istvánról, hogy visszavonul mindent, ha visszavonja a vádat, most kereken tagadta azt, hogy lopott volna, hanem egy tiztől kapta a magával vitt holmikat — ajánlókba.

A tanúk azonban, hárman is voltak, szemébe mondák, hogy hazudik.

mert erőszakkal vitte el a holmikat és még figyelmeltették a következőmenyekre, de Almasan azt felelte, ha nem ő vonta el azokat, akkor úgy is másé lesznek.

Még két év jegyzni, hogy Németh Istvánról senki sem vitt el annak idején semmit, mert kiderült a tévedés és megszüntették a tárgyalást.

Szombaton híradott a jelölés a járásbíróóság ebben az ügyben. Azt hásszük ez az ítélet nem éppen tárgyilagos.

A bíróság ugyanis Almasan rendőrkomiszár bűnösnek mondta ugyan ki a lopásban, de csak háromhónapi fogságra ítélte és nehogy valamely bűntudata essék, az ítélet végrehajtását is felfüggesztette hároméves „próbaidőre”.

Igy tehát Almasan úrnak a hájazsálka sem görbül meg ebből az „esetből” kifolyólag. Ellenben

Váradi Sándor közrendőr, aki nem tett egyebet, mint jeltetésnek parancsát teljesítette, összecsomagolta a holmikat és elvitte a komiszár lakására, ezt a közrendőrt távollétében kétéves börtönnel ítélték.

Az, hogy miért ez a nagy különbség, ugyanúgy az ítélethez bíró tízka, mint az a fejtejt, hogy hasonló bűntudatú miért 3 hónappal „szűjtötte” a kiváló rendőrtisztet. De ezt a fűköt még ki lehet deríteni! (soros)

Oktober 15-ig adhatók be a nyugdíjas-nyilatkozatok

A pénzügyigazgatóság nyugdíj-osztálya közli, hogy az 50300-1947 számú rendelet értelmében a nyugdíjak átszámításához szükséges nyilatkozatok benyújtási határidejét meghosszabbították. Az új határidő 1947 október 15.

Amerikai vizuozási formalitások. Haláljegyek előjegyzése inonculak számjára
Pontos, biztos elintézés.
„OLYMPKON” halózási képviselő-ARAD, Bratianu-ucca 2-4. Minorita, palota. Telefon: 20-49

FORUM 3, 5, 7 és 9 órákor | SAVOY 3.15, 5.15, 7.15 és 9.15-kor
Cigányzene és cigánytáncok, romantika és szerelem
CIGANYBARÓ
A KARAVÁN
CHARLES BOYER, LORETTA YOUNG, JEAN PARKER

NÉPI SPORT

Ezt láttuk még...

Moina es Sotér

A román atlétika legnagyobb olimpiai eredményeinek egyikének a Prágában Bukarest városközi versenyen, Moina és Sotér a 100 méteres 10,6 mp-es időt futott, míg a 400 méteres ideje 48,1 mp-el figyelemreméltóan igazolja a szakértők megállapítását: ha a lélektudatát fokozza a kitűnő román atléta, úgy a londoni olimpián a világ legjobb sprinterei között előkelő helyezést érhet el a 400 méteres sáktutánban. Sotér pedig, aki állandóan 190 cm. körül ugrik, öt sponzort rábotat javította meg saját rekordját 191 cm-re — ha megfelelő új stílust vesz fel — úgy közel kerülhet a büvös határt jelentő két méterhez. Ezzel pedig ugyanakkor helyezve felet a londoni olimpián.

Hirom fron on küzd

Vasárnap a román labdarúgós: Buhasztau román-labdarúgó-szövetség mérkőzés a román labdarúgósok között, mely a Bukarestben a jövő hétfői mérkőzés: Kumanov és Nagyvárad közötti mérkőzés. A három nagyfőnökségi mérkőzés mérkőzésre a szövetség úgy döntött, hogy márciusban megkezdje a közsületek: megtörtént a válogatás. A játékosok pedig vasárnap már bevonultak a nagyváltó edzőtáborba, hogy ott együttesen készüljenek a nagyfőnökségi mérkőzésekre, amelynek sportszerű körrel hozzájárulnak a két szövetségi barátságának kimévtetéséhez. A román válogatott együttesével kézen állnak ahhoz, hogy vasárnap egyszerre három fronton is bizonyítsanak tévnenek az ország fejlett sportkultúrájáról.

A BÉRKÖCSIS

kérdése nem tartozik a sportváltókérdéshez és hogy megvan-e a munkatársak ez a kérdés, mert ez a kérdés a munkaadóknak az ITA-GRK rangú okozza ideggyógyászati használatát ki merék jó bérköcsisnek, hogy ismét hálaadnak magukról. Fújó problémája az a várták, de most csak a konkrét eseteket soroljuk fel és ugyanakkor a gazdasági ellenőrző hivatal figyelmébe ajánljuk azokat a paraszokat, amelyek szerkesztőségükhöz érkeztek: a 135 számú berkocsi bűnjelése 50 lejt, a 89-es számú berkocsi pedig 60 lejt kért egy utat az ITA stádjába, holott a hivatalosan megállapított viteldj 25 lejt. Ezenkívül szinte valamennyi esetben többet kérték a berkocsiok azért az utat, mint a hivatalosan megállapított viteldj és a község lejtéshelyesen „összeszerített fogakkal” dühösen, de fizetett. Nagyon időszerű a már sokszor elhangzott kérdés: mikor tementek már tényleg rendet a berkocsi fronton? (m. s.)

ARO-MOZGO
I. Az arany rabszolgái
II. A Dzsungel bestiái

Voskairtást.
Részvételű olcsón vállalkozás, Bulv. Regina Maria 18,

Arany és Edelstahl Töltőtollak
nagy választékban
SZEGFU-cégnél
Str. Bratianu No. 7

URANIA MA Gentleman Jim
Főszereplő: ERROL FLYNN

Október hatodika erre tanít:

A békét és szabadságot választjuk, ha 48/49 szellemében a demokrácia mellé állunk

Kacsó Sándor képviselő, az MNSz országos alelnöke a szabadságharc vértanúinak igazi szerepéről s hősi haláluk igazi értelméről beszélt Arad magyarságának tegnapi emlékünnepején

Hétfő délután emlékezett meg Arad magyarsága október hatodikaról, a Ellenrevolyúció év előtt történt tragédiáról, amikor az önkény, a történelmi hatalmát megzavart, a polgári hatalom tízenhárom szabad ságharcos életét oltotta ki az aradi vár sáncában. A Kulturpalota nagy termetben rendezett emlékünnepején Homok Ervin, a Magyar Népi Szövetség aradvárosi elnöke nyitotta meg üdvözölve Kacsó Sándor országgyűlési képviselőt, a Magyar Népi Szövetség országos alelnökét, Csedár Petre Arad kommunista országgyűlési képviselőjét valamint a hatóságok a román demokráciás hadsereg, az egyházak képviselőit és a közönséget. Utána Turcsa Kálmán, a Horváth Csizsán hadvezér tájékoztatta a demokratikus ro-

mán hadsereg szívből jövő üdvözlését, elmondta és hangsúlyozta román nyelven elmondott beszédében, hogy az aradi 18 Dózsa, Horváth Csizsán és Orsán szabadságharcosok az igazi hazafiságnak harcosa és vértanúja volt, mert az igazi hazafiság nem pedig a náci fasizmus hazug népméltósága. Ez a hazafiság mindenki számára elvárja a jogot a szabadságra, az igazságot és má. Ez az emlékünnepején fogadtatást kell tenni, hogy a szabadsággondolat eszméjéért harcoljunk. A két beszéd után az ATE (SFP) szekarának hangszerelem felhangzott Rachmaninov: Preludója. A kiálló zenekart Dávidházi Kálmán karmester vezényelte hozzáértésel.

A szabadságharc védelmében

Ezután Kacsó Sándor országgyűlési képviselő, az MNSz országos alelnöke szólott a megjelenteknek. Azzal kezdte beszédét, hogy nem akarja megzavarni a gyász hangulatát, de meg kell állapítani, ma már túl vagyunk a gyászperióduson.

A megemlékezés csak akkor lehet valóban megemlékezés, ha a 98 évvel ezelőtti történelmi eseményekről tettebb tanulságot tudunk levonni, a múra. Eppen ezért először mint a békét kívánja bemutatni — mondotta — a 13 vértanút, akik közül csak hat volt magyar. Szólott arról, hogy ezt a 13 szabadságharcos katona jelszót tulajdonképpen sem nemzetiségi, sem pedig társadalmi hovatartozása nem kötötte ahhoz az eszméhez, amelyért meghaltak.

A kivégzett főtisztok kivételével többi jómódú, nem forradalmi réteghez tartozó személyek voltak s megemlékelt, hogy például egyikük: gróf Leiningen-Westerburg Károly, az angol királyi ház rokona volt.

Mi állította hát ezeket az embereket a magyar forradalom, a szabadságért?

Mert tudni kell azt, hogy a kezdeti önkényes megzavart, az osztrák-német császári hős árulása következtében mindinkább forradalmi jellegűt öltött, egész a debreceni trónfosztó határozatig.

S ezek a tábornokok, akik vala mennyien császári tisztek voltak mégis kitartottak a szabadságharc mellett s ez a szó „szabadságharc” ad választ a miértre, mert a 13 tábornok a magyar szabadságharc ügyében Közép-Európa, sőt Európa szabadságának ügyét látta, szolgálta és ezért az ügyért halt meg.

A fellépés vége a szabadság zászlaja alá az aradi vértanúkat és az aradi magyarságot annak, hogy mindvégig a békét és a kivégzőosztagok halálra sorfűzők kitartottak az ügy mellett.

„Történelmi tanulság polgárságunk számára...”

— Kinek szolgálhat például a 13 vértanú bátor kiállása? — vezette fel a kérdést Kacsó Sándor és azonnal választ is adott: — Polgárságunknak. Az osztrák-harc alatt, harcoss tömegek számára nem lehet példa ez a hőstes megnyilatkozás. Itt, ezen az eldőlőn elismeréssel fogadják a volt csá-

szári tisztek melléállását, de példának nem tekintik. Tehát polgárságunk az, amely tanulságot meríthet ebből a példából. Igen, a ma polgárai tanulhatnak abból, hogy miért és miképpen állott ki ez a 13 férfi a szabadság ügyé mellett. Mert akkor is, csakúgy, mint most — és senki se rázza a fejét, mert ez így igaz — a szabadságharc reakció elnyomással szemben állott a szabadsággondolat s amikor választani kellett, az önkény helyett a szabadságot választotta mind a 13! Nyíltan a szabadság ellen szövetkezett az orosz népet legelső ízben

de az „isten kegyelméből” arakodó osztrák császárral a ezt meg is mondták szövegségüket bejelentő kiáltványukban, amikor hívókoztak arra, hogy „az európai rendet megborító magyar lázadók” leverésére indították a hadseregeiket. Ez a magyarságra annak is, hogy bizony román és magyar a más nemzetségek is együtt harcoltak 48-49-ben: a szabadságért. A szabadságharc leverése után sok-sok román szövetett súlyos börtönből, üldözéstől.

Mi a bőrünkön tanultuk meg: mi a reakció!

— Eppen ezért október hatodika ma tanulsága elsősorban polgárságunk számára az, hogy ha választani kell, csak kettő közül választhat: a reakció és a szabadság között. Már pedig saját bőrünkön tanultuk meg, mit jelent a reakció orolma. Az az uralom, amely 1848-ban sem ismert könyörülete, kíméletet, mindenki egyformán szenvedte, az uralkodó csoporton kívül önkényét. S nem létezhetik jáhíszemű ember, aki a reakciót választja a szabadság helyett! Minket nem fenyeget az aradi vár sáncában felállított börtöl és kivégző osztag sorfűze. De fenyeget a nemzetközi reakció mesterkedése, amely ékeket ver nemzet és nemzet közé és viszályt visz a nemzetek életébe is, mint Görög-

— A csórok és császárok ideje lejárt, helyüket az új Mamon: a kivégzőosztagok töke foglalta el! — eljött a meg Kacsó Sándor, — aki vázolta a trósztrók és kartelek háborúja uszító politikájának hátterét: A nyereszkező töke jellegzetessége, hogy vér és halál árán is profitol akar teremteni. Szemben ezzel, a demokráciák, először a szociálisták Szovjetunióval, valóban a béke ügyét szolgálják, mert itt az elemük a béke, hiszen tovább akarták fejleszteni mindazt, amit a nép jogához jutatlansága révén tapasztaltak. Né, velni akarják a jöletet és éppen ezért megvédni a békét. S ne féljen senki azzal a kétkedő megjegyzéssel, hogy a demokráciák békét hirdetnek, de háborúra készülnek. Akart-e a 48-as honvédhadsereg háborút? Akart-e a jogokhoz jutatlant jönnög véres harcok? Nem! A háborút rájuk kényszerítették. Ez a háború a béke védelmének háborúja volt és ez az igazság ma is igazság, amit nem lehet félremagyarázni!

számban, mert így kívánja — a profit. A békét választjuk, a szabadságot választjuk, ha a demokrácia mellé állunk és 1848-49-é, igaz tanúsága, hogy állunk csak a demokrácia útja lehel!

A hatalmas töpssal fogadott előadás után Beethoven Es-dúr kvartettjét játszották Urmányiné Rényi Józsa, Király Erzsébet, Thury Ferenc és Urmóssy Jenő, akik a nagy zeneköltő művét teljes szépségében hozták ki. Nagyhatású volt Pozderka Béla szaválata, majd Bakó Lászlóné, Otrók Ferenc és az MNSz énekklara, Urmóssy Jenő vezényletével. Verdi Miserejéjét adták elő kifejező erővel. A közönség végül szünni nem akartó töpssal adott kifejezést tetszésének.

Mindenki figyelmébe!

Hivatalos közlemény az ellátási jegyek kiosztásáról

Folyik a hivatalos élelmiszerellátás szervezése

A mai napon folytatódott a lakosság jelentkezése az ellátási elosztó központoknál. Az élelmiszer-füzetek mint a Jövő jelentése, mindenki ebben az üzletben kapja kézhez, ahol jelentkezett és a kiosztás megkezdése után ugyancsak ezekben a központokban szolgáltatják majd ki a cukor, kenyér, ételaj stb. adagolt élelmiszerkeket.

A városi gazdasági szolgálat figyelmébe a városi lakosságát, hogy mindenki lehetőleg jelezze az elő megát a hozzá legközelebbi elosztó központnál, mert a jelentkezés határidőhöz van köt.

ve és ennek lejártá után, aki elmulasztotta a jelentkezését, elvesztte jogosultságát az élelmiszerkiosztáshoz. A beltraktózás határideje október 9. tekintettel arra, hogy 10-én már megkezdődik a cukorkiosztás.

Itt írjuk meg, hogy a városi gazdasági szervhez 27-500 kiló mosósóval da érkezett, melynek kiosztása is, már természetesen a jegyre történik majd.

A gazdasági hivatal vezetője, Serban Petre igazgató a jegyre való élelmiszerkiosztás megkezdése előtt felhívja az érdekelte elosztókhoz.

ponatok vezetőit, hogy szerezzék be burgonyát káposztát és zöldségféléket, valamint hagymát, hogy kiszolgáltassák a náluk beltraktóztaknak ezeket a nem adagolt élelmiszerkeket is.

Egyébként az elosztóközpontok tulajdonosai a náluk beltraktóztak részére a Jövő nyomdában vehetik át a reggeli órákban az előírt nyomtatványokat.

Időközben tisztázódott a volt GESZ-ek ellátójának helyzete is.

Lesznek GESZ-ek, amelyek szövetkezett alakulnak át s ezek maguk látják el tagjait. Az új GESZ-ek tagjai, amely ellátószervek megszűnnek, ugyanúgy kell kiváltásuk a számukra legmegfelelőbb ellátóközpontnál — a 105 közölt ízlés közül valamelyiknél — ellátási jegyeiket mint a nem GESZ tagok. Ezen volt GESZ tagok számára külön nyomtatványok készültek s a kereskedőknek ezeket kell kitöltenők. A szövetkezté alakuló ellátószerveknek is szükséges határozniuk kell, hogy rendelkeznek-e a szükséges helyiségek.

Ugyancsak a gazdasági hivatal közli, hogy mindazok, akik megfelelő mennyiségű lisztet rendelkeztettek, így a mezőgazdák is, jelentkezzenek a város 58 számú szabályában, hogy hivatalosan érvénytelenítsék korábbi jogosító jegyeiket, mert a ki ezt elmulasztja súlyos büntetésben részesül.

Punkások | Erel misztrák | Polgárok |
Akarjátok tudni, mi a demokrácia? Akarjátok ismerni a kommunizmus magatartását a demokráciát illetően?
Hallgassátok meg **PAUN MIHAI** tanár
„A marxizmus és a demokrácia problémái”
címmű előadását október 9-én, csütörtökön, délután 5-kor a Kulturpalotában.
Előadás után művészi műsor. Időse Dimitru Barlad, a temetvári opera szopránénekesnőjének, Steinfeld Márta zongoraművészé, Sabia Munteanu, az aradi színház hárs művésznőjének részvételével.
A Román Kommunista Párt
aradmegyei tagozatának oktatásügyi bizottsága.

A világon két politikai csoport alakult ki: az egyik a demokrácia és béke, a másik az imperializmus és háborus uszítás politikája

Világszerte hatalmas feltűnést keltett a Szovjetunió, Románia, Magyarország, Franciaország, Bulgária, Lengyelország, Csehszlovákia és Olaszország kommunista pártjainak közös értekezletén hozott határozata, amely szerint ezek a kommunista pártok szorosán együttműködnek hazájuk demokráciájának, szabadságának és függetlenségének megvédése érdekében. Az értekezlet szeptember

végén ülésezett Varsóban és a Román Kommunista Pártot Gh. Gheorghiu Dej, a Román Kommunista Párt főtitkara, valamint Auu Pauker képviselte. Hosszasan megvitatották az összes időszerű kérdéseket, tekintettel azokra a negatív jelenségekre, amelyek a jelenlévő kommunista pártok közötti kapcsolatok hiányából adódnak. Figyelembe vették a tapasztalatok kölcsönös kiértékelésének szükségességét és így alapuldtak meg a következő határozatokban:

„A második világháború után és az ezt követő hétéves időszakban, alapvető változások történtek a nemzetközi helyzetben. Ezeknek a változásoknak jellegzetessége azon politikai erők új csoportosulása, amelyek a világpolitikában hatnak. Ez a második világháborúból győztesen kikerült államok közötti viszony megváltozásából ered. Amíg a háború tartott, a Németország és Japán ellen szövetséges országok együtt haladtak, egyetlen frontot alkottak. Ennek ellenére még a háború folyamán a szövetségesek táborában különbségek mutatkoztak, a háború céljának meghatározását illetően, valamint a világháború utáni megszervezésnek kötelezettségeire vonatkozóan. A Szovjetunió és a demokratikus országok álláspontja szerint a háború lényegbeli célja: a demo-

kratikus rend ujjírtartása és megerősítése Európában, a fasizmus felszámolása és Németország új támadásának megakadályozása, valamint Európa népének sokoldalú és hosszú tartamu együttműködése. Az Egyesült Államok és vele egyetértésben Anglia háborús célja más volt: megszabadulni az eladási piacokon a német és japán versenyfektől, valamint állandósítani uralkodó helyzetüket. A háborus célok meghatározása és a háború utáni szervezés tekintetében felmerült ellentétek a háború utáni időszakban elmélyültek. Két ellenkező politika alakult ki: egyik oldalon a Szovjetunió és a demokratikus országok politikája, amelynek célja az imperializmus megdöntése és a demokrácia megerősítése, másik oldalon az USA és Anglia politikája, amely az imperializmus megerősítését és a demokrácia elnyomását szolgálja. Mivel a Szovjetunió és az új demokratikus országok akadályt váltak a világuralomra és a demokratikus mozgalmak megdöntésére törekvő károl imperializmus, tervelniük kellett a háború utáni lépéseket a Szovjetunió és az új demokratikus országok ellen, amit az Egyesült Államok és Anglia legcéltudatosabb imperialista politikával háborús fenyegetésekkel igyekeznek megerősíteni.”

Hírek

— **ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁRAK:** Friedmann (Reg. Marla ut), Weichelt (Mejlana ucca), Tüldös (Mikalaka).

— **AZ ARADI PÉNZÜGYIGAZGATÓSÁG KÖZLI,** hogy október 15-ig meghosszabbították a gépjárművek adójára vonatkozó nyilatkozatok beadását és az adó fizetését.

— **FLJEGYÉS.** Fuchs Lily (Arad) és dr. Goldberger György (Margit'a) jegyesek.

— **ORVOSI ELŐADÁS.** Az egészségügyi szakszervezet orvosi tagozata október 9-én, csütörtök délután 6 órakor orvosi tudományos előadást rendez, melynek során dr. Stoinescu Mircea beszél a penicillinről.

— **ELJEGYZÉS.** Stana Olga és Merca József jegyesek. (Mind a külön értesítés helyett.)

— **IX. KERÜLET (Mikalaka) október 7-én, kedd délután 4 órakor női gyűlést tart.** Kérjük összes nőtestvéreink megjelenését.

— **HÁROMNAPOS ASZTALTENISZVERSENY ARADON.** A román válogatott Arad, Relea és Bukarest válogatott csapatának részvételével ma, kedd délután kezdődik a háromnapos asztaltenisz verseny Aradon az AMTE klubhelyiségében. (Eminescu ucca 82). A versenyek minden nap fél 6 órakor kezdődnek. Helyárak: 60, 30 és 20 lej.

Apróhirdetés

- MINDENES szakácsnő állást keres Buly. heg. Carol 1. ház mesterséget. ERETTSEGLETT lány elvadásza diákok előkészítését, esetleg jrodai munkát. Cim a kijadóban. 1951
- BUTOROZOTT vagy üres szobát fűtőszobahasználatra keres magános nő. Cimeket „Dolgozó nő” jellegre a kijadóba. 1949
- FORGALMAS helyen koregma elköltözés miatt átadó. Cim a kijadóban. 1950
- TÁRSULNEK tökével kisebb iparvállalatba. Cimeket „Társ” jellegre a kijadóhivatalba. 1942
- JÓFORGALMU bodega sürgősen eladó. Érdeklődni Abatorului 6 szám alatt, Rjcsnél. 1946
- ARAGAZ takaréktüzhely 2 sütővel, négy égővel, tartályal együtt eladó. Cim a kijadóban. 1947
- UJ, festett kombinált szoba olcsón eladó. Dr. Suciu út 38. 1948
- FERFEKT szobaleány felvételük. Cim a kijadóban. 1913

Malomkövek,

darálókövek minden méretben, rendelkezésre (Schmirl) búza és rizshántolóköpönyek újrarendés. Csapágyfémek. GCM-BAR, Arad, P. Mihaj Viteazul 16. 205

CORSO-MOZGÓ ROMANIA
román-orsz film
ENESCU zenéje

Hirdessen a „Jövő”-ben

Lakbér-ügyben

Mindenki mindent megtud a Jövő jogi tanácsadó irodájától

A Jövő szerkesztőségében két nap előtt megnyílt az ingyenes jogi tanácsadó iroda, ahol a legkifutóbb aradi ügyvédnek felvilágosítást olvasóinknak minden házbér-ügyben. A Jövő kezdeményezésének hatalmas sikere van: a közönség tömegesen keresi fel szerkesztőségünket, hogy tanácsot kérjen az új házbérförvénnyel kapcsolatos kérdésekben. Hétfőn egészen este 8 óráig fogadták az ügyvédek a Jövő szerkesztőségében az érdeklődőket és mindenkinek világos, pontos felvilágosítást adtak.

A jogvédő iroda hatalmas sikere, az rá készítette a Jövő szerkesztőségét, hogy a mai napról kezdve három aradi ügyvédet kérjen fel jogi tanácsadóra. A mai napról kezdve délután 5 órától három ügyvéd: dr. Raduly István, dr. Kalkó Károly és dr. Steiner József áll rendelkezésre a Jövő szerkesztőségében, hogy az érdeklődők minél gyorsabb útamban kapják meg a szükséges felvilágosításokat és tanácsokat a házbérekérdésekben.

Különbösen az aradi járásbírósgon már megkezdte működését a minisztertanács naplóból meghatározott döntőbírósg, amelynek hivatalos helyiségében az igazságügyi palota jobboldali folyosóján, a 33. számú szobában nyújthatók be a döntőbíráskodásra vonatkozó beadványok. A döntőbírósg elnöke Parva Petru táblabíró, a járásbírósg vezetője, legyőzője pedig Oradean Dumitra.

MEGHÍVÓ

A Kismár-Hasomer Hacair

Cicnista Szocialista Munkáspárt a zaton meghívja aradi helyi csoportunk

Nyilvános alakuló gyűlésére,

amelynek keretén belül egy

Ereci kiküldöttünk

fog vetéllyel egybekötött előadást tartani a palesztinai helyzetről. Az előadást október 8-án szerda délután 17.30-kor a zsidó elemi iskola dísztermében (Piata Lupel 2) tartjuk meg. VEZETŐSÉG

ROYAL-mozgó

Előadások
3, 5, 7, 9-kor

Még 2 napig **CHARLIE CHAN SANGHAI COBRA**

Következő műsorunk a **VARIETE** a legnagyobb világattrakció

IDŐT, PÉNZT takarít meg, ADJA FEL HIRDETESEIT

1 helyen!

Kiadóhivatali áron,

1 banival sem kerül többé!

Elvállaljuk cégek hirdetéseinek ötletes megszövegezését, a szükséges rajzok, klisék elkészítését.

RECLAMA hirdető iroda, Arad, Str. Eminescu 4. Telefon: 17-11

Alapítva: 1922-ben. Fiókok; Kolozsvár, Nagyvárad, Temesvár.

Fulger-iroda átszervezés miatt szünetel

Az iroda f. hó 15-én likvidálja a tecsnikai okok folytán elmaradt magyarországi utat

MOZIK MŰSORA:

ARO: Az arany hiénáj. CORSO: Szin-gapurj táncosnő. FORUM: Cigánybáró. ROYAL: Charlie Chan, a sárga de ekliv. SAVOY: Cigánybáró. URANIA: Gentleman Jim.